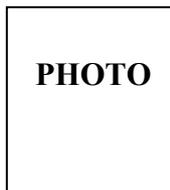


**FORMULAIRE DE DEMANDE DE VISA
AMBASSADE DE LA REPUBLIQUE DEMOCRATIQUE DU CONGO A MOSCOU
(ce formulaire est gratuit)**



1. NOM Фамилия		3. NOM ET POST NOM A LA NAISSANCE ФИО при рождении	RESERVE A L'AMBASSADE Для заметок Посольства
2. POST NOM Имя и отчество			
4. DATE DE NAISSANCE Дата рождения			DATE DE DEMANDE Дата подачи документов
5. LIEU DE NAISSANCE Место рождения			AUTRES DOCUMENTS Другие документы
6. NATIONALITE ACTUELLE Национальность в настоящее время		7. NATIONALITE D'ORIGINE Национальность при рождении	
8. SEXE Пол	<input type="checkbox"/> MASCULIN Мужской	<input type="checkbox"/> FEMININ Женский	<input type="checkbox"/> PASSEPORT VALIDE Действующий паспорт
9. ETAT CIVIL Семейное положение		<input type="checkbox"/> CELIBATAIRE Холост (не замужем)	
10. NOM DU PERE ФИО отца		<input type="checkbox"/> DIVORCE(E) Вдовец (вдова)	<input type="checkbox"/> MOYENS FINANCIERS Финансовые средства
11. NOM DE LA MERE ФИО матери		<input type="checkbox"/> MARIE(E) Женат (замужем)	
12. TYPE DE PASSEPORT Тип паспорта		<input type="checkbox"/> ORDINAIRE Обычный	<input type="checkbox"/> INVITATION Приглашение
<input type="checkbox"/> LAISSEZ-PASSER (SPECIFIER SVP)		<input type="checkbox"/> DIPLOMATIQUE Дипломатический	
13. NUMERO DE PASSEPORT Номер паспорта		SERIE Серия	<input type="checkbox"/> MOYEN DE TRANSPORT Транспортное средство
15. DATE DE DELIVRANCE Дата выдачи		14. AUTORITE AYANT DELIVRE LE PASSEPORT Кем выдан	
16. VALIDITE Действителен до			<input type="checkbox"/> ASSURANCE MEDICALE Медицинская страховка
17. SI VOUS RESIDEZ DANS UN PAYS AUTRE QUE VOTRE PAYS D'ORIGINE, AVEZ VOUS LA PERMISSION DE RETOURNER DANS CE PAYS? Если вы проживаете в стране, иной, чем вы родились, есть ли у вас разрешение вернуться в данную страну? <input type="checkbox"/> NON Нет <input type="checkbox"/> OUI (NUMERO ET VALIDITE) Да (номер и срок действия)			
18. OCCUPATION PRINCIPALE Основной вид деятельности			<input type="checkbox"/> AUTRES Другое
19. NOM DE LA COMPAGNIE ET ADRESSE COMPLETE ET NUMERO TELEPHONIQUE. POUR LES ETUDIANTS, NOM ET ADRESSE DE L'ETABLISSEMENT Название компании, ее адрес и телефон. Для студентов название и адрес учебного заведения			VISA Виза
20. DESTINATION PRINCIPALE Основное направление			<input type="checkbox"/> REFUSE Отказ <input type="checkbox"/> OCTROYE Открыть
21. TYPE DE VISA Тип визы		22. VISA	
<input type="checkbox"/> TRANSIT		<input type="checkbox"/> BUSINESS Бизнес	<input type="checkbox"/> INDIVIDUEL Индивидуальная
<input type="checkbox"/> LONG SEJOUR Длительного пребывания		<input type="checkbox"/> TOURISTIQUE Туристическая	
<input type="checkbox"/> COURT SEJOUR Короткого пребывания			<input type="checkbox"/> COLLECTIF Коллективная
			NOMBRE D'ENTRÉES Количество въездов
			<input type="checkbox"/> 1
			<input type="checkbox"/> PLUSIEURS Множественно
			VALABLE DE действительно до

23. NOMBRE D'ENTREES DEMANDEES Количество въездов <input type="checkbox"/> UNE SEULE <input type="checkbox"/> PLUSIEURE ENTREES Однократная Многократная		24. DUREE DE SEJOUR Продолжительность пребывания (в днях) VISA DEMANDE POUR JOURS Виза запрашивается на дней		RESERVE A L'AMBASSADE Для заметок Посольства
25. AUTRES VISAS (DELIVRES LES TROIS DERNIERES ANNEES) ET LEURS PERIODES DE VALIDITE Визы, выданные за последние 3 года и их продолжительность действия				
26. RAISON DE VOYAGE Цель поездки <input type="checkbox"/> TOURISME <input type="checkbox"/> BUSINESS <input type="checkbox"/> CULTUREL/SPORTIF Туризм Бизнес Культурная/спортивная <input type="checkbox"/> RAISONS MEDICALES <input type="checkbox"/> VISITE FAMILIALE OU AMICALE <input type="checkbox"/> OFFICIELLE Медицина Дружеская/семейная Официальная				
27. DATE D'ARRIVEE Дата прибытия		28. DATE DE DEPART Дата отъезда		
29. POST FRONTALIER DE LA 1^{ere} ENTREE Пограничный пост при первом въезде		30. MOYEN DE TRANSPORT Средство транспорта		
31. NOM DE L'ACCUEILLANT OU DE LA COMPAGNIE EN REPUBLIQUE DEMOCRATIQUE DU CONGO NOM DE LA PERSONNE A CONTACTER DANS LA COMPAGNIE. SI PAS CONTACT, DONNEZ LE NOM DE L'HOTEL OU L'ADRESSE TEMPORAIRE EN REPUBLIQUE DEMOCRATIQUE DU CONGO ФИО принимающего лица или наименование компании в Демократической Республике Конго. Имя контактного лица в компании. При отсутствии вышеназванного, название гостиницы или адрес временного пребывания в Демократической Республике Конго.				
NOM Название (ФИО)		TELEPHONE ET FAX Телефон, факс		
ADRESSE COMPLETE Полный адрес		E-MAIL ADRESSE Адрес электронной почты		
32. QUI PAYE POUR VOUS LE COUT DU VOYAGE ET LES FRAIS DE SEJOUR? Кто оплачивает расходы на поездку и пребывание? <input type="checkbox"/> MOI MEME <input type="checkbox"/> LA PERSONNE ACCUEILLANT <input type="checkbox"/> COMPAGNIE ACCUEILLANT (QUI ET COMMENT, PRESENTER LA DOCUMENTATION) Самостоятельно Принимающее лицо Принимающая компания (кто и как именно, подтвердить документально)				
33. MOYEN DE SUBSISTANCE DE VOTRE SEJOUR Вид финансовых средств <input type="checkbox"/> ESPECES <input type="checkbox"/> CHEQUE DE VOYAGE <input type="checkbox"/> CARTE DE CREDIT <input type="checkbox"/> Наличные Чеки Кредитные карты Другое				
34. NOM DU (DE LA) CONJOINT (E) Фамилия супруга(-и)		35. NOM DU (DE LA) CONJOINT (E) A LA NAISSANCE Фамилия супруга(-и) при рождении		
36. NOM DU (DE LA) CONJOINT(E) Имя супруга(-и)		37. DATE DE NAISSANCE DU (DE LA) CONJOINT(E) Дата рождения супруга(-и)	38. LIEU DE NAISSANCE DU (DE LA) CONJOINT(E) Место рождения супруга(-и)	
39. ENFANTS ACCOMPAGNANT LE DEMANDEUR. Дети, сопровождающие заявителя				
NOMS ET POST-NOMS ФИО		LIEU ET DATE DE NAISSANCE Место и дата рождения		DEGRE DE PARENTE Степень родства
1. 2. 3.				
40. ADRESSE DE DEMANDEUR Адрес заявителя		41. NUMERO TELEPHONIQUE Номер телефона		
42. LIEU ET DATE Дата и место		43. SIGNATURE (POUR LES MINEURS, SIGNATURE DU TUTEUR) Подпись		

TOUS LES RENSEIGNEMENTS FOURNIS SONT VERIDIQUES. JE SUIS PREVENU(E) QU'EN CAS D'INFORMATION ERRONEE LE SEJOUR EN REPUBLIQUE DEMOCRATIQUE DU CONGO PEUT M'ETRE REFUSE.

Все предоставленные мной данные являются верными. Я предупрежден, что в случае предоставления неверных данных мне будет отказано в визе

SIGNATURE
 Подпись